



**Айтмухаметов Тухтасын
Сафарович**

**Aitmuhametov Tuhtasin
Sapharovich**

Выполнил: Квашнин Никита

Performed by: Kvashnin Nikita



Тухтасын Сафарович
родился в 1844 г.
в юртах Аремзынских

Tuhtasin Sapharovich
was born in 1844
in yurts Aremzyani

В 1877 г. он переехал в город Тобольск.
Жил под горой, на улице Большая Пиляцкая
(сейчас улица Пушкина). Занимался торговлей.

In 1877 he moved to Tobolsk. He lived in the under-
the-hill-part , on Bolshaya Pilyatskaya Street (now
Pushkin Street). He was engaged in trade.

Тобольскъ, Общій видъ города



В 1901 г. его избрали в главный орган самоуправления – городскую думу, где он стал *гласным* (депутатом) от мусульманского населения

In 1901 he was elected to the City Duma, where he became a deputy from the Muslim population.

Он основал в Тобольске общество мусульман-прогрессистов (1907-1914), которое помогало татарскому населению в развитии образования и культуры

He founded a society of progressive Muslims (1907-1914) in Tobolsk, which helped the Tatar population in the development of education and culture.

На свои средства открыл и содержал в Тобольске школу – медресе для татарских детей.

В 1890 г. на свои средства построил мечеть в родной деревне Нижние Аремзяны.

At his own money, he opened and maintained school in Tobolsk - a madrasa for Tatar children.

In 1890 he built a mosque in his native village of Nijnije Aremzyany.



Собрал средства для строительства каменной мечети
в г. Тобольске. Раньше мечеть была деревянная.
Строительством мечети руководил Магсум Бекшенев

He collected money for the construction of
a stone mosque in Tobolsk.
Earlier the mosque was wooden.
The construction of the mosque was led by Magsum
Bekshenev.

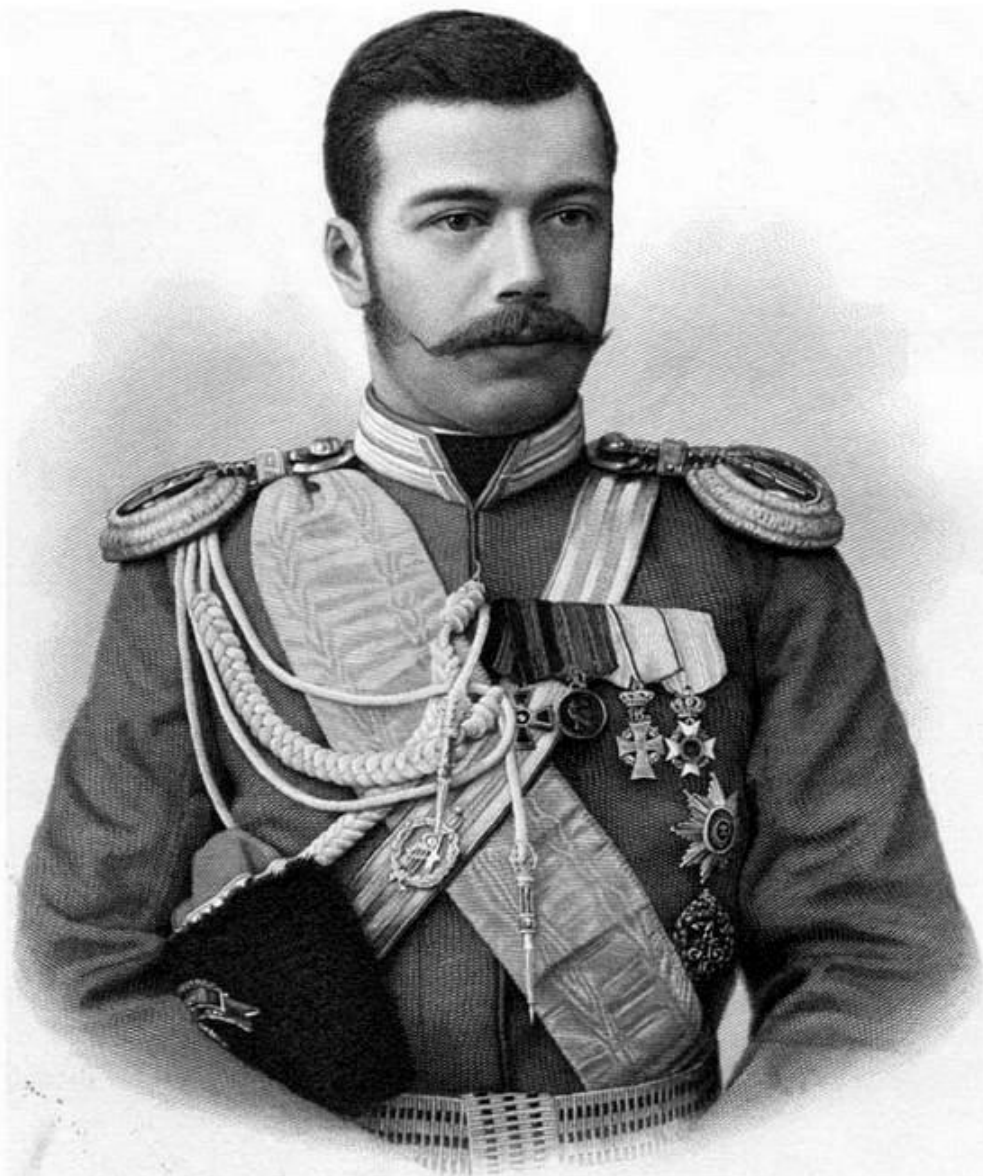


Общественная и благотворительная деятельность Айтмухаметова не оставались без внимания властей. Его награждали царскими медалями. Трижды Тухтасын Сафарович удостоился встречи с представителями царской семьи.

Aitmukhametov's public and charity activities were not ignored by the authorities. He was awarded royal medals. Tuhtasyn Safarovich even had a meeting with representatives of the royal family of Nickolai II.

Первый раз такая честь выпала ему в 1891 г. во время восточного путешествия цесаревича Николая Александровича, посетившего многие места Евразии, в том числе, Тобольск.

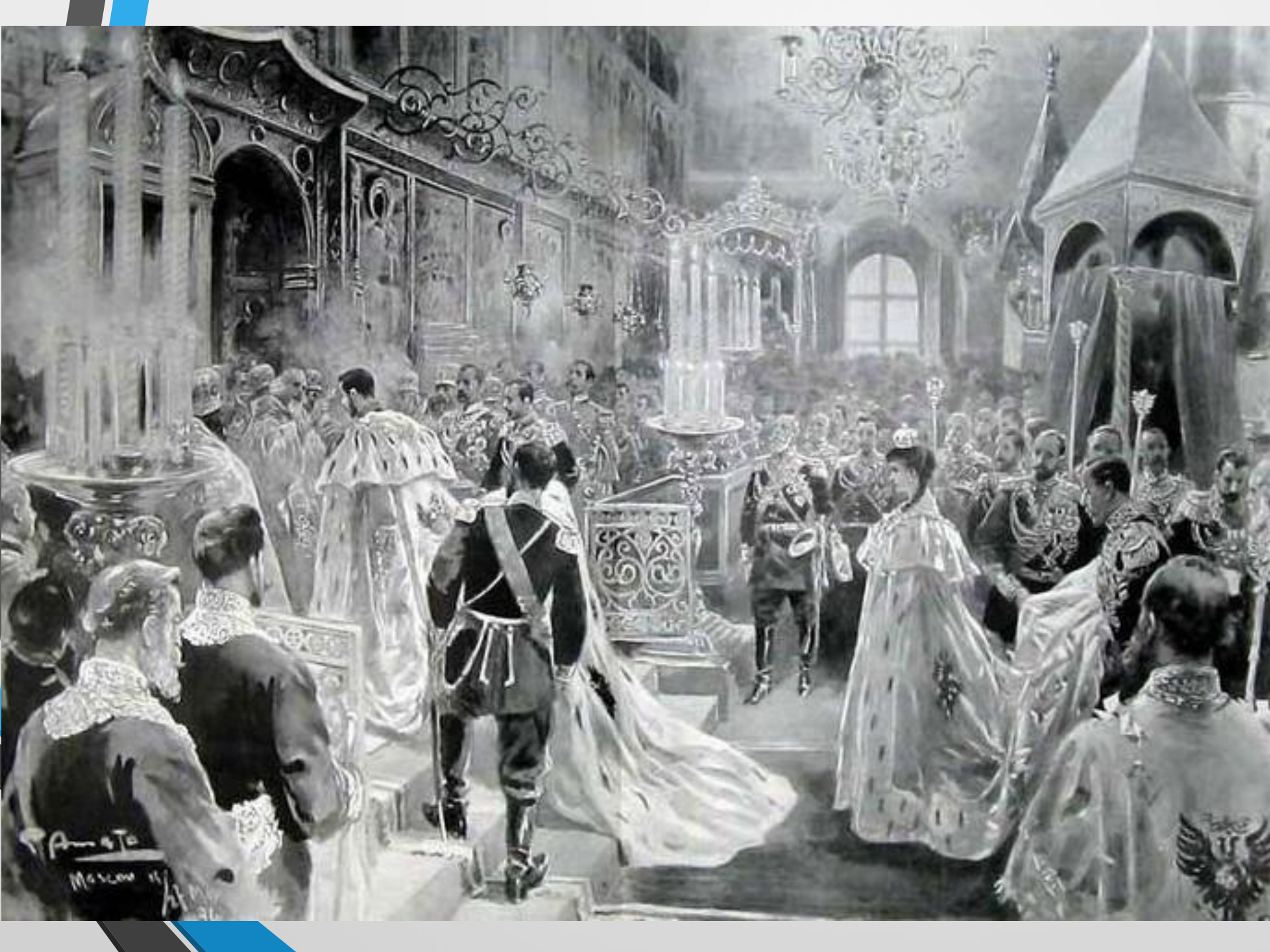
The first time such an honor fell to him in 1891 during the eastern journey of Tsarevich Nikolai Aleksandrovich, who visited many places in Eurasia, including Tobolsk.



*Его Императорское Высочество
Князь-герцог Цесаревичъ и Великий Князь
Николай Александровичъ.*

Позже Айтмухаметов принимал участие в коронации императора Николая Александровича и императрицы Александры Фёдоровны. Торжества состоялись 14-15 (26-27 мая) 1896 г. в Успенском соборе Московского Кремля.

Later, Aytmukhametov took part in the coronation of Emperor Nikolai Alexandrovich and Empress Alexandra Feodorovna. Celebrations were held on May 14-15 (26-27) 1896 in the Assumption Cathedral of the Moscow Kremlin.



Айтмухаметова выбрали представителем от татарского населения на торжества, посвященные 300-летию юбилея дома Романовых в Петербурге, состоявшиеся 21-24 февраля 1913 г.

Aytmukhametov was chosen as a representative from the Tatar population for the celebrations dedicated to the 300th anniversary of the Romanovs' House in St. Petersburg in February, 1913.



During the 300th-anniversary celebrations Nicholas II dedicates "The house of the People" which he has found

В конце 1914 г. Тухтасын Сафарович Айтмухаметов совершил хадж в Мекку, по пути посетив Константинополь (Стамбул).
Эта поездка стала последней для него.

At the end of 1914, Tukhtasyn Safarovich Aytmuhametov made a hajj to Mecca, visiting Constantinople (Istanbul) on the way.
That trip was the last for him.



7 февраля 1915 г. Тухтасын-хаджи скончался.
Похоронен в юртах Будалинских (Колай-аул),
в нескольких километрах от Тобольска.

In February 7, 1915 Tuhtasyn-Haji died. He was
buried
a few kilometers from Tobolsk.

Благодарю за внимание!

Thank you for attention!